



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2020. január 14.
(OR. en)

15079/19

Intézményközi referenciaszám:
2019/0045(NLE)

AVIATION 253
RELEX 1161
COREE 14

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió és a Koreai Köztársaság közötti, a légi közlekedés bizonyos kérdéseiről szóló megállapodásnak az Unió nevében történő aláírásáról

A TANÁCS (EU) 2019/... HATÁROZATA

(...)

**az Európai Unió és a Koreai Köztársaság közötti,
a légi közlekedés bizonyos kérdéseiről szóló megállapodásnak
az Unió nevében történő aláírásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 100. cikke (2) bekezdésére, összefüggésben annak 218. cikke (5) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2003. június 5-én felhatalmazta a Bizottságot, hogy tárgyalásokat kezdjen harmadik országokkal a meglévő kétoldalú megállapodások egyes rendelkezéseinek uniós szintű megállapodással való felváltásáról.
- (2) A Bizottság az Unió nevében tárgyalásokat folytatott egy, az Európai Unió és a Koreai Köztársaság közötti, a légi szolgáltatások bizonyos kérdéseiről szóló megállapodásról (a továbbiakban: a megállapodás). A tárgyalások 2008. november 12-én a megállapodás parafálásával sikeresen lezárultak.
- (3) 2009. március 31-én a Tanács elfogadta a a megállapodás aláírásáról szóló határozatot (a továbbiakban: a 2009. évi határozat). A Koreai Köztársaság vonakodása miatt azonban a megállapodást nem írták alá.
- (4) 2018-ban a Koreai Köztársaság újra érdeklődését fejezte ki a megállapodás aláírása és megkötése iránt. Mivel a 2009. évi határozat óta számos új kétoldalú légiközlekedési megállapodást parafáltak vagy írtak alá a tagállamok és a Koreai Köztársaság között, a megállapodás naprakészé lett téve. Ezért szükség van egy, a megállapodás aláírásáról szóló új tanácsi határozatra.
- (5) A megállapodás célja, hogy a 22 tagállam és a Koreai Köztársaság közötti kétoldalú légi közlekedési megállapodásokat összhangba hozza az uniós joggal.
- (6) A megállapodást alá kell írni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az Európai Unió és a Koreai Köztársaság közötti, a légi közlekedés bizonyos kérdéseiről szóló megállapodásnak az Unió nevében történő aláírására a Tanács felhatalmazást ad, figyelemmel a megállapodás megkötésére^{1*}.

2. cikk

A Tanács elnöke felhatalmazást kap, hogy kijelölje a megállapodásnak az Unió nevében történő aláírására jogosult személy(eke)t .

3. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ...,

*a Tanács részéről
az elnök*

¹ A megállapodás szövegét a megkötéséről szóló határozattal együtt hirdetik ki.

* Delegációk: lásd az ST 15802/19 dokumentumot.